

Zeitschrift: Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger
Herausgeber: Organisation des Suisses de l'étranger
Band: 3 (1976)
Heft: 2

Anhang: Nouvelles locales = Lokalnachrichten : Holland

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 03.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nouvelles locales/Lokalnachrichten

Holland

Adressliste der NHG-Holland und des Schweizer-Clubs

Vorstand der NHG-Holland

Prof. Dr. B. Hartmann *Präsident*

Stationsplein 196, Leiden
Tel. 071-12 36 83

H. A. Klee *Vizepräsident*

Schapendrift 40, Laren NH.
Tel. 02153-8 66 95

Dr. F. Müller *Sekretär*

Beethovenl. 128, Doorwerth
Tel. 085-33 56 29

Frau L. Schaad-Denner *Kassierin*

Voorschoterlaan 19, Rotterdam
Tel. 010-12 36 46

C. Fiscalini *Beisitzer*

Joh. de Wittstraat 8bis, Utrecht
Tel. 030-31 32 64

Stiftung Unterstützungskasse der NHG-Holland

A. Odermatt *Präsident*

Burgemeester Hogguerstr. 879
Amsterdam
Tel. 020 - 13 37 47

Auslandschweizerkommission

Prof. Dr. B. Hartmann

Delegierter der NHG-Holland
Stationsplein 196, Leiden
Tel. 071-12 36 83

Frau L. Schaad-Denner *Stellvertreterin*

Voorschoterlaan 119, Rotterdam
Tel. 010-12 36 46

Schweizer Kurier

Frau M. Dekens-Meli *Redaktorin*

Zoomweg 2, Wageningen
Tel. 08370-1 39 45

Schweizer Revue

S. Zürcher *Vizedirektor
und Inserate*
Daalwijk 516
Amsterdam-Bijlmermeer
Tel. 020 - 96 71 81

Schützensektion der NHG-Holland

Wiercx van Rhijn Eduard *Präsident*

Prinses Marijkelaan 5, Oegstgeest
Tel. 071-15 19 03

Groot Ruth *Sekretärin*

Octant 34, Dordrecht
Tel. 078-7 46 43

Kooren Ans *Kassierin*

Bergsingel 204A, Rotterdam
Tel. 010-65 27 75

Marti Paul *1. Schützenmeister*

Chrysanthenstr. 45, Drunen (N. Br.)
Tel. 04163-26 30

Moser Traugott *2. Schützenmeister*

Oude Domburgseweg 14
Oostkapelle (Zld)
Tel. 01188-22 53

Schweizerclub Amsterdam

H. A. Klee *Präsident*

Schapendrift 40, Laren NH.
Tel. 02153-8 66 95

S. Zürcher *Sekretär*

Koningspl. 11, Amsterdam
Tel. (Büro) 020-22 20 33

Schweizerclub Den Haag

Prof. Dr. B. Hartmann *Präsident*

Stationspl. 196, Leiden
Tel. 071-12 36 83

Frau H. Vogels-Felder *Sekretärin*

Laan van Poot 452, Den Haag
Tel. 070-68 06 19

Schweizerclub Gelderland-Overijssel

Frau *Präsidentin*

H. Ruijs-Meier
Bergweg 4, Ommen
Tel. 05291 - 1866

Frau M. Moolenaars-Wanner *Sekretärin*

Dillenburglaan 2, Velp (Gld.)
Tel. 085-61 75 23

Schweizerclub Rotterdam

P. Hammel *Präsident*

Adrianaalaan 122, Rotterdam
Tel. 010-22 10 52

Frau L. Schaad-Denner *Sekretärin*

Voorschoterlaan 119, Rotterdam
Tel. 010-12 36 46

Schweizerclub Utrecht

C. Fiscalini *Präsident*

Joh. de Wittstraat 8bis, Utrecht
Tel. 030-31 32 64

Einladung zur Bundesfeier 1976

Die Bundesfeier findet statt am
Samstag, 3. Juli 1976

**im internationalen Vogelpark
AVIFAUNA in Alphen a/d Rijn.**

Liebe Landsleute,

Sie alle, ob in Holland wohnhaft
oder nur auf der Durchreise, laden
wir herzlich ein zur

Bundesfeier der Schweizer- Kolonie in den Niederlanden!

Programm:

18.45 Eintreffen im Restaurant der
Avifauna.

Es wird ein Imbiss serviert
zum Preise von zirka f 11.-
inkl. Bedienung.

19.00 Begrüssung

20.30 Besammlung auf dem Fest-
platz.

20.45 Eröffnung des Festaktes.
Botschaft des Bundespräsi-
denten.

Festansprache.

Jungbürger-Aufnahme.

Schweizer-Hymne.

Rückkehr vor den Festsaal
und Formierung des Lam-
pionumzuges der Kinder.
Anschliessend gemütliches
Beisammensein mit Tanz
bis zirka 23 Uhr (Orchester)

Allgemeine Hinweise:

Eintritt in Vogelpark Avifauna frei
ab 18 Uhr gegen Vorweisung des
Programmes oder des Schweizer-
passes.

Bei schlechter Witterung findet die
Feier im Festsaal statt.

1. Augustabzeichen sind am Fest-
abend erhältlich. Ebenso wird eine
beschränkte Anzahl Lampions
verkauft.

Diejenigen, die nicht an der Feier
teilnehmen, haben die Möglich-
keit an den folgenden Adressen 1.
August-Abzeichen zu kaufen:

Schweizerisches Generalkonsulat
J. Vermeestr. 16, Amsterdam
Schweizerische Botschaft, Lange
Voorhout 42, Den Haag
Schweizerisches Generalkonsulat
«Groothandelsgebouw»,
Weena 723, Rotterdam.

Veranstaltungen der Schweizer-Clubs

Schweizerclub Gelderland-Overijssel

jeden 1. Dienstag jeden Monats:
10.30-12.00 Uhr Frauenstamm im Rest.
Haarhuis in Arnhem, für alle
Schweizerinnen aus Arnhem und
Umgebung.

19. 6.76 Gezellige Borrelavond bei Fam.
Moolenaars, Velp
1. 8.76 Augustfeier bei Fam. Dekens in
Wageningen
12.12.76 oder
19.12.76 Weihnachtsfeier im Rest.
Schweizerstube in Eibergen
26. 2.77 Generalversammlung

Veranstaltungen der NHG-Holland

12. 6.76 Frühsommer-Fest im Flevohof
31. 7.76 Bundesfeier Avifauna in Alphen
a/d Rijn
19. 9.76 Herbstwanderung und (Swissair)
-Bratwurstessen
13.11.76 Festlicher Abendanlass der NHG-
Holland

Een Zwitserse vrouw ging van ons heen

Maria, Lydia van der Laan-Frey
4 mei 1888-19 maart 1976

Op 19 maart j.l. overleed in Huize Het Oosten te Bilthoven mevrouw Maria, Lydia van der Laan-Frey, Zwitserse van geboorte, die daarmee een zeer zeldzame, rijke en liefdesvolle levensloop afsloot.

Geboren uit Zwitserse ouders in Valparaiso de Chili waar haar vader, Hans Frey uit Aarau met haar moeder, Mariaa, Alice Vögelin uit Schaffhausen in 1885 een in gans Zuid-Amerika spoedig overal bekende zaak in optiek en de nog jonge fotografie-apparatuur introduceerden.

Toen haar moeder op jeugdige leeftijd overleed reisden de drie kinderen van 5 tot 10 jaar oud, naar Genève, waar de grootouders Frey-Herosee de opvoeding op zich namen.

De geboorte en jeugd jaren in dat verre, vreemde, maar mooie land, in de «Vallei van het Paradijs», zoals zij het dikwijls noemde, de reis door de Stille Oceaan, de Straat van Maggelaan en de Atlantische oceaan hebben stellig op de fantasie van het 10-jarige meisje gewerkt, maar ook de geestelijke erfenis uit de in de geschiedenis van Zwitserland bekende voorouders heeft zijn invloed doen gelden.

Een harer voorouders was de door de ganse wereld bekende dr. Conrad Gessner (1516

1565) die behalve geneesheer, taalkundige filosoof, bibliograaf en vooral natuuronderzoeker, zowel vandieren als voor planten. Zijn prachtige werken met tekeningen worden thans weer in fac simile uitgegeven en voor ongekend hoge prijzen verkocht. Het meest interessante voor Nederland is wel, dat hij in zijn proeftuin te Zürich, waar hij professor en stadsarts was, de eerste uit Turkije ingevoerde tulpen kweekte, die naar hem Tulipa Gessneriana genoemd is. Het is uit de kruising van deze tulp dat zo vele rassen van tulpen zijn gekweekt, die door de kweekers van Nederland over de ganse wereld verbreid zijn.

Een andere in de geschiedenis van Zwitserland bekende voorvader is de president Frey-Herosee, die in 1847 de uitgekomen burgeroorlog van de Sonderbundskrieg tot snelle oplossing wist te brengen. Het familiewapen der Frei-en heeft als devies «Edel en Sterk» en dat devies heeft Lydia Frey tot het hare gemaakt, op de basis van een absolute godsdienstige overtuiging, waarnaar haar leven en sterven was ingericht. Bizondere belangstelling hadden vreemde landen en vreemde talen, waarvoor zij een groot talent had. Dat dreef haar in 1905, als 17-jarig meisje, naar Engeland, waar zij au pair in het gezin van de vermaarde romanschrijver van die dagen, Philip Oppenheim, in ruil voor lessen in



ZWITSERSE
SPECIALITEITEN

RESTAURANT

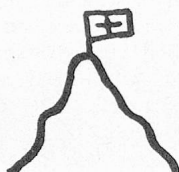


GED. GRACHT 45
ZAANDAM

TEL. (075) 16 44 96
17 96 10

Geopend van
voor het ontbijt
tot na het diner

Zondags gesloten



SWISS TOURS
PROF. JORDANLAAN 134

Utrecht. tel 030 - 71 03 70

Vakantie '76

Wij verhuren te HAUTE NENDAZ EN ZINAL/WALLIS luxe appartementen.

Een greep uit de recreatie-mogelijkheden:

skieën
langlauf
schaatsen
curling
tennis
paardrijden

zwemmen
sauna
wandelen
excursies
bergbeklimmen
mini-golf.

Prijzen vanaf sfr. 115,00 per appartement per week.

Bel voor inlichtingen en gratis documentatie bovenstaand adres.

Frans en Duits aan de enige dochter, zelf Engels leerde, aangevuld door een examen in Cambridge. Daarna gaf zij les in verschillende scholen.

Op een vakantie-bezoek aan haar grootouders hoorde zij van Zwitserse meisjes die in vooraanstaande Russische families Frans en Duits onderwezen. Tegelijk kon men dan Russisch leren, wat weer een nieuw venster op de wereld opende.

Van 1900 tot 1911 was zij leraares bij twee voorname families en dikwijls vertelde zij van de bals en andere feesten die daar gegeven werden en waar de leerares tot de familie werd gerekend. Toen zij het Russisch onder de knie had ging zij in op een brief die zij van een Franse vriendin in Amerika ontving. Van 1911 tot 1916 maakte zij kennis met de wonderen der Nieuwe Wereld. In die tijd was zij lerares in het Oosten, in Boston, in het Westen in Californië en het laatste jaar op een klein eiland in de Hawaïi-archipel, waar een Schotse familie op een suikerplantage een leeraar zocht om twee jongelui, een zoon en een dochter, voor het laatste jaar van de middelbare school klaar te maken voor de universiteit. Ze solliciteerde, werd aangenomen en na een jaar slaagden beiden.

Als extra beloning kreeg zij een ticket voor haar hartewens: een reis om de wereld!

Overal waar zij gewerkt had, had zij tegelijkertijd gedaan wat haar hand en haar hart te doen vond. Ze had leerlingen die niets konden betalen gratis lessen gegeven, ze

had met haar Bijbelkennis op Zondagscholen geholpen, ze had zieken verpleegd en mensen over moeilijkheden heengeholpen. Op vakanties in Zwitserland had ze de familie op uitstapjes getraceerd en genoten van de schoonheid van Zwitserland.

Op die wereldreis zou ze uitrusten, maar tegelijk had ze als eerste étape genomen Honolulu-Tokyo. Want ze wilde zes maanden in Japan blijven om al het moois en vreemde te zien en had al een engagement aan een Japanse school, waar ze Engels zou onder wijzen.

Mei 1917, de eerste wereldoorlog was in volle gang, overal moest men visa op paspoorten halen en het reizen was niet eenvoudig.

Tot nu toe waren alle reizen goed verlopen, maar deze keer kwam er toch een kink in de kabel.

Op de «Nippon Maru» waarop ze reisde bevond zich ook als passagier een Nederlands journalist, hoofdredacteur van een krant te Medan op Sumatra, die na vijf tropenjaren zijn ouders in Nederland had bezocht en die tengevolge van de duikbootoorlog slechts via Zweden, Noorwegen, de Ver. Staten, Japan, Hongkong, en Singapore zijn standplaats kon bereiken.

Veel talenkennis leidt blijkbaar tot veel conversatie, met het voor beiden onverwachte gevolg, dat zij zich aan boord verloofden en 11 dagen na aankomst in Tokyo in het huwelijk traden. Overeenkomstig de Japanse wet met een huwelijksacte die geen van beiden kon lezen. De secretaris van de Nederlandse legatie had erbij geholpen, omdat de Nederlandse wet in 1917 nog eiste dat elke bruid onder de... dertig jaar, slechts in het huwelijk kon treden met de toestemming van haar vader. Maar bij aankomst op Nederlands grondgebied wordt zo'n huwelijk in den vreemde door de burgerlijke stand gelegaliseerd. Bovendien werd het huwelijk in Tokyo bezegeld door Pfarrer Hunziker van de kleine Zwitserse Kerk, die op haar verzoek zijn vakantie in de koele bergen onderbrak en de dienst verrichtte, terwijl zijn vrouw het orgel bespeelde. Bovendien vertelde de dominee dat hij met een neef van de bruid had gestudeerd. En toen het bruidspaar voor verder reizen een pokken-inenting nodig had, bleek de Zwitserse dokter een studiegenoot te zijn geweest van Onkel Fritz van de bruid. Bovendien trad de gemeentesecretaris van Tokyo als getuige op en de gemeente stelde die dag voor het bruidspaar een indrukwekkende automobiel voor het bruidspaar beschikbaar omdat het niet elke dag gebeurde dat buitenlanders van de Japanse Burgerlijke Stand gebruik maakten. De Japanse kranten schreven over het romantische huwelijk van twee Europeanen. Zo werd Fräulein Frey, mevrouw van der Laan-Frey die twintig Indische jaren haalde met de nodige verlopen voor een koude neus. Zo

RESTAURANT SCHWEIZER-STUBE

EIBERGEN/Gld.
Tel. 05454-2149

Das Spezialitäten-Restaurant
in der Achterhoek
bietet Ihnen täglich
ca. 30 Spezialitäten

Haus-Menu fl. 10,— inkl.
Küche geöffnet
von 12.00 bis 23.00
Mittwochs geschlossen

Grosser Parkplatz

Eig. Peter Müller
Chef de cuisine

 **SWISSAIR**

**DAGELIJKS
MEERDERE
VLUCHTEN
TUSSEN**

**NEDERLAND
EN
ZWITSERLAND**



En onze vliegtarieven
zijn aangepast, bv.
weekend-retour
(alleen geldig
zaterdag/zondag)
tussen
Amsterdam-Zurich.

**FL 307
PER PERSOON**

Inlichtingen: Swissair,
Leidsestraat 27 - Amsterdam.
Tel. 020 22 74 22



 **SWISSAIR**

werd ook de reeds opgedane wereldkennis ruimschoots aangevuld met de kennis van het Verre Oosten, met vacantiereizen naar Indo-China, de Maleise Staten, India, weer Japan en China, met haar luchtdoop in 1919 in zo'n ouderwets vliegtuig van wat latten en zeildoek, met één piloot en een stoel voor de eventuele passagier. In 1933 volgde de eerste reis met de K.L.M. naar Zwitserland.

Ook al die jaren in Nederland vond Lydia Frey, naast de zorg voor haar kinderen, een dankbaar terrein voor haar menselijke en maatschappelijke belangstelling. In het bestuur van de Roemer Visser Vereniging, als leidster van een Kinder Vacantie Kolonie, als oprichtster van een kleuterklas aan huis en als een engel die overal waar dat nodig was, verdriet en leed lenigde, welke taal er ook gesproken werd. De Zwitserse Club zorgde voor de prettige contacten op de herdenkingsdagen.

Teruggekeerd volgden de zware jaren van de tweede wereldoorlog. Zij leefde mee met al diegenen die tussen de molenstenen murw werden gewreven. Zij bracht persoonlijk een uit Duitsland naar Nederland gevluichte familie, door België en Frankrijk, naar Marseille en bracht ze veilig aan boord van een boot voor Argentinië. Daar stond haar jongere zuster de familie af op te

wachten. In zijn betuiging van deelneming schreef de betrokken man: «Zij, Lydia, heeft ons alleen het leven gered.»!

Na de Duitse bezetting van Nederland, toen haar man, na de capitulatie, omdat hij geen vriend van de Nazis was, naar Engeland was uitgeweken, wist zij, na 10 maanden bezetting, als Chileense burgeres met haar twee dochters door bezet België, en Frankrijk, naar Spanje en Portugal te komen en ook Argentinië te bereiken.

Daar werd ze met haar dochters de ziel van de ontvangst en hulp aan Nederlandse en geallieerde zeelieden, die de gevaren der zeeën en oceanen hadden doorstaan. Totdat de dochters vernamen dat ze in Engeland belangrijker werk konden doen. Prompt gingen ze met jonge Argentijnen en Fransen aan boord van de Britse «Port Victor» die op enkele dagen voor aankomst in Liverpool getorpedeerd werd.

Na een nacht en een dag in de reddingsboten werden ze door een vliegtuig opgemerkt en kwam een Brits oorlogsschip de overlevenden oppikken. Behalve dan de 18 die met het schip waren ondergegaan. Spoedig daarna volgde Lydia, die zo de laatste twee oorlogsjaren en de bombardementen met de V.1's en V.2's nog in Engeland meemaakte.

Toen haar man benoemd werd tot pers-

attaché bij de Nederlandse Ambassade in Australië kon ze weer voor vijf jaren een heel nieuw land en volk leren kennen.

Het eerste dat ze deed was de oprichting van een Nederlands-Australische Vrouwenclub, om het contact tussen de vrouwen te bevorderen.

Bijna negen jaar heeft ze genoten van de rust van Huize Het Oosten, al bleef de ontvangst van familie en vrienden uit verschillende landen en de uitgebreide correspondentie wel een dagwerk.

Bovendien drukte het leed van onze, zo «geschonden wereld» haar zwaar. Het zo haastiglijk gesloten huwelijk had bijna zestig jaren geduurd...

Bij het afscheid van de bewoners in de aula van Huize Hel Oosten prees de spreker haar waardigheid en haar grote charme. Terwijl hij zich twee voorvallen herinnerde.

Het eerste dat zij bij de uitvaart van een bewoonster die tot de Waalse kerk behoorde, op verzoek het «Onze Vader» in het Frans opzegde en het tweede, dat hij haar glanzende ogen opmerkte toen zij hem voorstelde aan haar dochter, kleindochter en achterkleindochter uit Australië, die een half jaar geleden hier op bezoek waren.

Aan het slot der uitvaart zegde een der dochters weder het «Onze Vader» in het Frans op. Vele ogen glinsterden...

Nieuw!

Hero rockets

Nieuw van Hero de rocket!
Gemakkelijk te openen, eenmaal open als fles neer te zetten. Drink de rocket met een rietje, uit een glas of meteen aan de mond.

Hero rockets - voor uit en thuis

Hero

6 Soorten.
sinas, cassis,
tonic, cola,
bitter lemon en
lemon lime.

FASSBIND

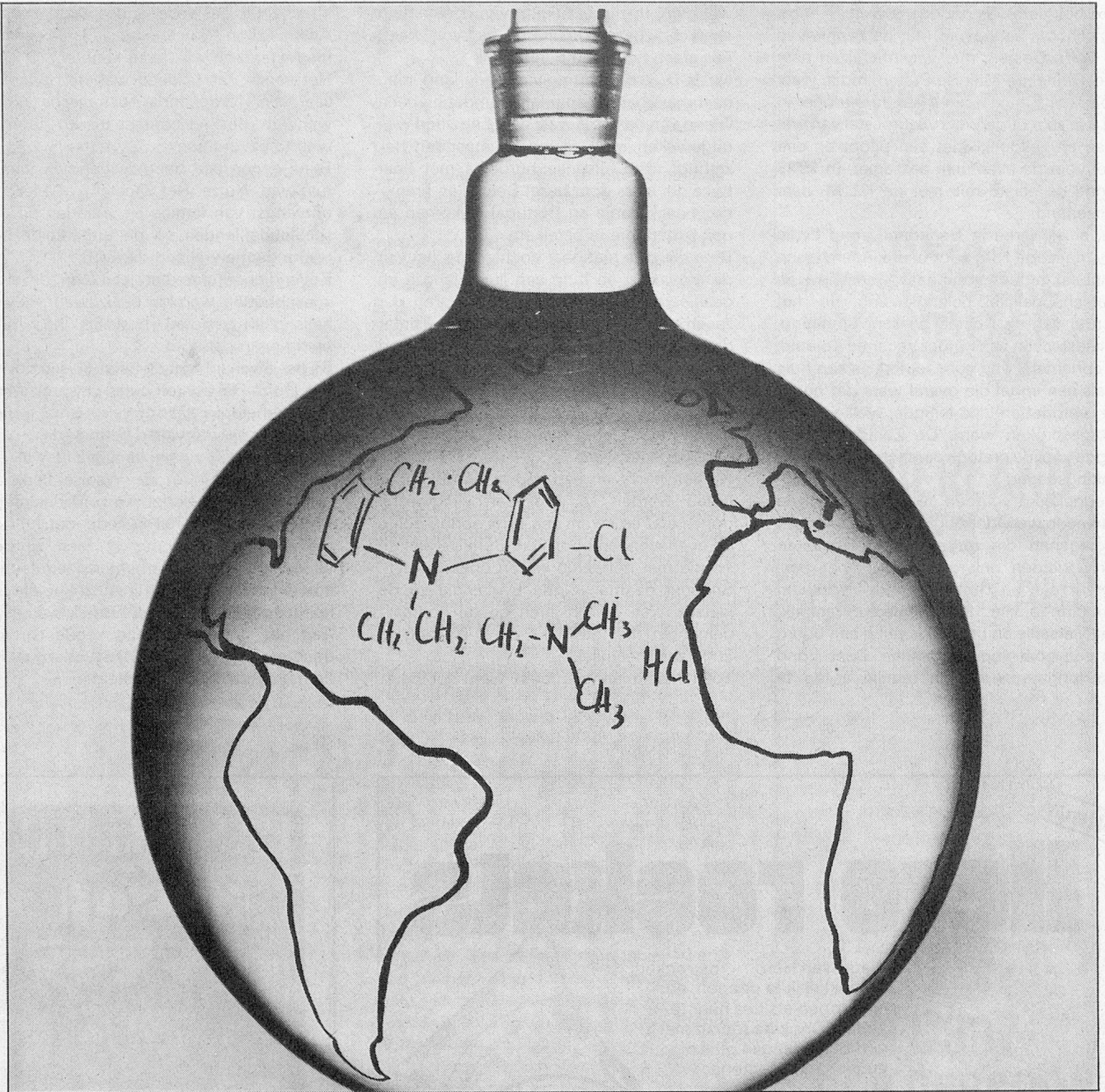
KIRSCH

QUALITE SUPERIEURE

Prijs lager dan Tax free shop te Zürich

Importeur; Lefébure & Zoon B.V

Keizersgracht 796
Amsterdam
Tel 020 - 23 79 27



A5

NEUE WELT

Die grosse Welt wird täglich kleiner. Dafür macht die Chemie die kleine Welt immer grösser. Sie arbeitet mit Molekülen, Atomen, Protoplasmen. Sie analysiert, trennt, verbindet. Sie verwandelt und schafft Neues, Nie-Dagewesenes. Das ist Innovation. Ein Schlüsselwort zur Zukunft.

CIBA-GEIGY